

Denmark-Esbjerg: Construction work
OJ S 198/2014 15/10/2014
Contract notice – utilities
Works

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Esbjerg Vand A/S

Postal address: Ravnevej 10

Town: Esbjerg

Postal code: 6705

Country: Denmark

Contact person: Esbjerg Vand A/S

For the attention of: Søren Tygesen

E-mail: sty@esbjergforsyning.dk

Internet address(es):

General address of the contracting entity: <http://www.esbjergforsyning.dk>

Additional information can be obtained from:

Official name: ALECTIA A/S

Postal address: 8260

Town: Viby J

Postal code: Skanderborgvej 190

Country: Denmark

Contact person: ALECTIA A/S

For the attention of: Anders Vandborg

E-mail: anva@alectia.com

Internet address: <http://www.alectia.com>

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from: the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: ALECTIA A/S

Postal address: 8260

Town: Viby J

Postal code: Skanderborgvej 190

Country: Denmark

Contact person: ALECTIA A/S

For the attention of: Anders Vandborg

E-mail: anva@alectia.com

Internet address: <http://www.alectia.com>

I.2. Main activity

Water

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

The contracting entity is purchasing on behalf of other contracting entities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity

Esbjerg Ny Vandværk, Entreprise II — Bygningsentreprisen.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: Esbjerg.

NUTS code DK032 Sydjylland

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Kontrakten består af en hovedentreprise for levering af det komplette bygningsanlæg samt tilhørende anlægsarbejder i forbindelse med Esbjerg Nyt Vandværk. Projektet omfatter en vandværksbygning på ca. 2 000 m² fordelt på et procesafsnit samt et afsnit for undervisning, toiletter, personalefaciliteter mv. Bygningen opføres med betonfacader udført som sandwich betonelementer med markante facadepartier udført i glas glasfacader omkring rentvandstankene, indgang mv. Projektet omfatter endvidere etablering af in-situ støbte skyllevandstanke samt etablering af belægninger og håndtering af regnvand ved anvendelse af LAR-løsninger. Bygningen hvor de nye rentvandstanke placeres forventes at opnå en højde på ca. 14 meter, men den resterende bygning etableres med en højde på ca. 7 meter. Esbjerg Vand råder i dag over 4 vandværker til forsyning af Esbjerg by. Ét af vandværkerne, Spangsbjerg Vandværk skal erstattes af ét nyt vandværk opdelt i 2 separate behandlingsanlæg med en samlet produktionskapacitet på 500 m³/time og en beholderkapacitet på 3 000 m³. Vandværket forberedes for udvidelse med et 3. behandlingsanlæg, som på et senere tidspunkt skal erstatte Vognsbøl Vandværk. Vandværket vil blive opført på en grund beliggende i erhvervsområdet Kjersing Øst i den østlige del af Esbjerg.

II.1.6. CPV code(s)

45000000 Construction work, 45200000 Works for complete or part construction and civil engineering work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Der henvises til udbudsbekendtgørelsens afsnit II.1.5).

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 24 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

AB 92 § 6 med tilføjelser og ændringer som beskrevet i udbudsmaterialet.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

AB 92 med tilføjelser og ændringer som beskrevet i udbudsmaterialet.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Ved tilbudsgivning fra en sammenslutning af økonomiske aktører stilles ingen særlige krav til sammenslutningens retslige form, men såfremt flere byder i forening, skal der blandt disse udpeges en ansvarlig tilbudsgiver med fuld prokura overfor ordregiver, der tegner alle de bydende ved tilbuddet og efterfølgende. Endvidere skal de bydende hæfte solidarisk for ydelsen og opfyldelsen af aftalen.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: ILO konvention nr. 94 om arbejdsklausuler i offentlige kontrakter er gældende for byggesagen. Kontrakten vil derfor indeholde en bestemmelse, der sikre vedkommende arbejdere løn og andre arbejdsvilkår, der ikke er mindre gunstige end dem, der gælder i overenskomst m.v. for andet arbejde af samme art, jf. de nærmere regler i konventionens artikel 2.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Oplysninger og formaliteter, som er nødvendige for at vurdere, om kravene er opfyldt:

- 1) Oplysning om ansøgers/ansøgernes navn, adresse, CVR-nr. og kontaktperson.
- 2) Der skal gives en kortfattet virksomhedsbeskrivelse, herunder om ejer mæssige og organisatoriske forhold hos ansøger.
- 3) Der skal underskrives tro og love-erklæring om, hvorvidt ansøgeren har ubetalt forfalden gæld til det offentlige, der overstiger 100 000 DKK ekskl. moms i henhold til lovbekendtgørelse nr. 336 af 13.5.1997.
- 4) Der skal underskrives tro og love-erklæring om, at ansøger ikke befinder sig i nogen af de i Udbudsdirektivets artikel 45, stk. 2, nævnte situationer.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Oplysninger og formaliteter, som er nødvendige for at vurdere, om kravene er opfyldt: 1) Ansøger skal angive oplysninger om ansøgers nøgletal, herunder omsætning, overskudsgrad, soliditetsgrad, egenkapital og balancesum de seneste 3 regnskabsår, hvilket skal vedhæftes ansøgningen i overskuelig form.

2) Erklæring om, hvorvidt ansøgers økonomiske nøgletal fortsat må antages at være udtryk for ansøgers økonomiske situation, eller om der er sket væsentlige ændringer heri efter årsregnskabets afslutning, som har indvirkning på ansøgers økonomiske formåen. Der stilles ikke krav om, at erklæringen skal være revisor påtegnet.

Ved sammenslutninger af virksomheder skal ovenstående dokumentation gives for hver enkelt virksomhed.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: Oplysninger og formaliteter, som er nødvendige for at vurdere, om kravene er opfyldt:

1. Ansøger skal fremvise mindst 3 referencer fra afsluttede projekter fra de seneste 5 år, der dokumentere erfaring med betonarbejder (elementer og in-situ), store glasfacader og store betongulve.

Referencerne bør indeholde en uddybende beskrivelse af opgaven. Beskrivelsen bør indeholde oplysninger vedr.:

- projektnavn,
- bygherre,
- udførelsesår,
- beskrivelse af opgavens areal og anlægskontraktsum
- kontaktoplysninger til bygherre.

Ordregiver forbeholder sig retten til at kontakte bygherren på de pågældende referencer.

2. Oplysninger om antal medarbejdere beskæftiget med samme type opgave som udbudte.

Ved sammenslutninger af virksomheder skal ovenstående dokumentation gives for hver enkelt virksomhed.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Restricted

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

4310100033

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

17.11.2014 - 12:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Ansøgningen skal afleveres digital i en samlet pdf-fil som vedhæftning i en e-mail.

I e-mailens emnefelt angives: »Esbjerg forsyning — Esbjerg ny vandværk — entreprise II bygningsentreprise — prækvalifikation«.

Udvælgelsen af de 3-5 virksomheder, der opfordres til at afgive tilbud, vil ske på grundlag af en vurdering af de afleverede oplysninger om virksomhedernes økonomiske og finansielle kapacitet. jf. udbudsbekendtgørelsen pkt. III.2.2), og virksomhedernes tekniske kapacitet jf. punkt III.2.3), med hovedvægten på virksomhedens tekniske kapacitet.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Dahlerups Pakhus, Langelinie Allé 17

Town: København Ø

Postal code: 2100

Country: Denmark

E-mail: klfu@erst.dk

Telephone: +45 35291000

Internet address: <http://www.klfu.dk/>

Body responsible for mediation procedures

Official name: Der er ikke noget mæglingsorgan i Danmark

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: I henhold til lov om håndhævelse af udbudsreglerne m.v. (loven kanhentes på: www.retsinformation.dk), gælder følgende frister for indgivelse af klage:

Klage over ikke at være prækvalificeret skal være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden 20 kalenderdageregnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har afsendt en underretning til de berørte ansøgere om, hvem der er blevet prækvalificeret, hvis underretningen har angivet en kort redegørelse for de relevante grunde for beslutningen.

I andre situationer skal klage over udbud være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden:

- 1) 45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.
- 2) 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte tilbudsgivere om, at en kontrakt baseret på en rammeaftale med genåbning af konkurrencen eller et dynamisk indkøbssystemer indgået, hvis underretningen har angivet en kort redegørelse for de relevante grunde for beslutningen.
- 3) 6 måneder efter at ordregiveren har indgået en rammeaftale regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte ansøgere og tilbudsgivere, jf. lovens § 2, stk.2. Senest samtidig med, at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, og om, hvorvidt klagen er indgivet i standstill-perioden, jf. lovens § 3, stk. 1. I tilfælde, hvor klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen, jf. lovens §12, stk. 1.

Klagenævnet for Udbuds e-mail-adresse er angivet i punkt VI.4.1).

Klagenævnet for Udbuds egen klagevejledning kan findes på: www.klfu.dk

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsens Vej 35

Town: Valby

Postal code: 2500

Country: Denmark

E-mail: kfst@kfst.dk

Telephone: +45 41715000

Fax: +45 41715100

Internet address: <http://www.kfst.dk>

VI.5. Date of dispatch of this notice

10.10.2014